

FORM PTO-1594

08-10-2005

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
PATENT AND TRADEMARK OFFICE



103059048

HEET

R

To the Honorable Commissioner of Patent and Trademarks: Please record the attached original documents or copies thereof.

1. Name(s) of conveying party(ies):

Vivendi Universal

Individual (s)  Association  
 General Partnership  Limited Partnership  
 Corporation-State France  
 Other: \_\_\_\_\_

Additional party(ies) attached ?  Yes  No

2. Name and address of receiving party(ies):

Name: Touraventure S.A.

Address: RCS Bobigny 331 089 474, 74, rue de Lagny

Internal Address: \_\_\_\_\_

City: 93100 Montreuil

Country: France

Individual(s) - citizenship \_\_\_\_\_

Association \_\_\_\_\_

General Partnership \_\_\_\_\_

Limited Partnership \_\_\_\_\_

Corporation France

Other \_\_\_\_\_

If assignee is not domiciled in the United States, a domestic representative designation is attached:  Yes  No  
(Designations must be a separate document from Assignment)

Additional name(s) & address(es) attached?  Yes  No

3. Nature of conveyance:

Assignment  Merger  
 Security Agreement  Change of Name  
 Other \_\_\_\_\_

Execution Date: March 18, 2005

4. Application number(s) or registration number(s):

A. Trademark Application No(s):

B. Trademark Registration No(s):

Reg. No.: 2,676,034

Additional number(s) attached?  Yes  No

5 Name and address of party to whom correspondence concerning the document should be mailed:

Name: Kenneth F. Florek, Esq.  
HEDMAN & COSTIGAN, P.C.

Address: 1185 Avenue of the Americas  
City: New York State: NY Zip: 10036

7. Total fee (37 CFR 3.41) \$40.00 is

Enclosed  
 authorized to be charged to Deposit Account

6. Total number of applications and registrations involved: 1

8. Deposit Account Number: 08-1540

Authorization is given to charge Deposit Account if the enclosed fee is deficient.

08/09/2005 BYRNE 0000016 2676034

DO NOT USE THIS SPACE

01 FC:8521

40.00 OP

9. Statement and signature:

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Kenneth F. Florek, Reg. No. 33,173

Name

Signature

August 4, 2005

Date

(Total number of pages including cover sheet, attachments and document: 10)

TRADEMARK  
REEL: 003205 FRAME: 0791

**ASSIGNMENT**

The parties hereto acknowledge that, pursuant to agreement dated March 18, 2005, copy attached, Vivendi Universal, a French société anonyme with its principal place of business located at RCS Paris 343 134 763, 42, Avenue de Friendland, 75008 Paris, France (hereinafter referred to as "Assignor"), has assigned all right, title and interest in and to the trademark "VIGNETTE", including United States trademark registration no. 2,676,034 dated January 21, 2003 therefor, and, pursuant to French law, the goodwill associated therewith, to Touraventure S.A., a French société anonyme with its principal place of business located at RCS Bobigny 331 089 474, 74, rue de Lagny, 93100 Montreuil, France (hereinafter referred to as "Assignee").

Vivendi Universal

*G. Klajntman*

\_\_\_\_\_, 2005

By: *Gilbert KLAJNTMAN*  
 Its: *Senior Vice President*  
*Associate General Counsel*  
 Touraventure S.A.

*[Signature]*

June 10, 2005

By: Eric DEBRY  
 Its: Chairman of the Board of Directors

**CONFIRMATIVE TRADEMARK  
ASSIGNMENT DEED**

Between

TOURAVENTURE S.A., a French « société anonyme »,  
RCS Paris 331 089 474,  
87, Boulevard de Grenelle,  
75015 Paris, France,

hereafter called the "Assignee"

on one hand,

And

VIVENDI UNIVERSAL, a French « société anonyme »,  
RCS Paris 343 134 763,  
42, Avenue de Friedland,  
75008 Paris, France,

hereafter called the "Assignor"

on the other hand.

Whereas

In the framework of an agreement signed on March the 18<sup>th</sup>, 2005, the Assignor assigned to the Assignee the trademarks listed in the schedule.

For the recordal of this assignment on the various Registers of Trademarks concerned, the parties have agreed to draw up this confirmative deed, as a result of which :

The following has now been agreed :

**ACTE CONFIRMATIF DE  
CESSION DE MARQUE**

Entre

TOURAVENTURE S.A., une société anonyme française,  
RCS Paris 331 089 474,  
87, Boulevard de Grenelle,  
75015 Paris, France,

ci après dénommée le « Cessionnaire »,

d'une part,

Et

VIVENDI UNIVERSAL, une société anonyme française,  
RCS Paris 343 134 763,  
42, Avenue de Friedland,  
75008 Paris, France,

ci après dénommée le « Cédant »,

d'autre part.

Etant exposé que

Dans le cadre d'un contrat signé le 18 mars 2005, le Cédant a cédé au cessionnaire les marques listées en annexe.

Aux fins d'inscriptions de cette cession aux différents registres des marques concernés, les parties sont convenues d'établir cet acte confirmatif, en suite de quoi :

Il a été convenu ce qui suit :

OK M

**Article 1** : For good and valuable consideration and in conformance with the deed of , the Assignor assigns to The Assignee who accepts the full ownership of the above trademark(s) with all rights and privileges attached hereto including the right of prosecuting any unprescribed infringement acts.

**Article 2** : This assignment will take effect as from the date of signature of the present deed.

**Article 3** : The bearer of a copy of the present document is given full powers to attend to its recordal on the various Registers of Trademarks concerned.

**Article 1** : En échange d'une contrepartie financière adéquate et conformément au contrat signé ce jour même, le Cédant cède au Cessionnaire qui l'accepte l'entière propriété des marques listées en annexe avec tous les droits et prérogatives y attachés y compris le droit de poursuivre les actes de contrefaçon non prescrits.

**Article 2** : La date d'entrée en jouissance de la cession sera celle de la signature du présent acte.

**Article 3** : Tous pouvoirs sont donnés au porteur d'un exemplaire des présentes pour procéder à son inscription sur les différents registres des marques concernés.

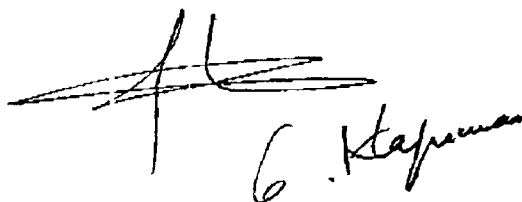
Done at Paris  
On March the 18<sup>th</sup>, 2005



**1 schedule**

(Done in 10 original copies)

Fait à Paris  
Le 18 mars 2005



**1 annexe**

(Fait en 10 exemplaires originaux)

*Etat des marques VIVENDI*

NOM DE MARQUE (ET CLASSES CONCERNES)  CAS	PAYS	NUMERO DE DEPOT NUMERO D'ENREGISTREMENT NUMERO DE PUBLICATION	DATE DEPOT DATE D'ENREGISTREMENT DATE DE PUBLICATION	ECHEANCE RENOUVELLEMENT ECHEANCE OPERATION
H (LOGO 5) VIGNETTE Pas de Classification Titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL	CANADA	641680 398,403	29/09/1989 22/05/1992	22/05/2007
H (LOGO 5) VIGNETTE (Classification internationale) 36-37-39-41-42- Titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL	ETATS UNIS	76/012338 2676034	28/03/2000 21/01/2003	21/01/2013 21/01/2008
H (LOGO 5) VIGNETTE (Classification internationale) 36-37-39-41-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL	FRANCE	1532110 1532110	04/03/1999 04/03/1999	30/03/2009

*EH*

NOM DE MARQUE (ET CLASSES CONCERNÉES)  CAS	PAYS	NUMERO DE DEPOT NUMERO D'ENREGISTREMENT NUMERO DE PUBLICATION	DATE DEPOT DATE D'ENREGISTREMENT DATE DE PUBLICATION	ECHÉANCE RENOUVELLEMENT ECHÉANCE OPERATION
H (LOGO 5) VIGNETTE (Classification internationale) 39-41-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0060	GRECE	4044	22/04/2003	22/04/2013
H (LOGO 5) VIGNETTE (Classification internationale) 39-41-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0060	INTER 20 ANS  ALLEMAGNE, AUTRICHE, BENELUX, EGYPTE, ESPAGNE, HONGRIE, ITALIE, LIECHTENSTEIN, MAROC, MONACO, PORTUGAL, ROUMANIE, SAINT MARIN, SUISSE, SERBIE, MONTENEGRO, REPUBLIQUE TCHÈQUE, SLOVAQUIE,  Refus partiel en Suisse, Allemagne	544 178 544 178	28/09/1989 28/09/1989	20/09/2009
H (LOGO 5) VIGNETTE (Classification internationale) 39- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0060	ROYAUME UNI	1400212	22/02/1996	31/03/2006

Handwritten initials and a signature:

NOM DE MARQUE (ET CLASSES CONCERNÉES) CAS	PAYS	NUMERO DE DEPOT NUMERO D'ENREGISTREMENT NUMERO DE PUBLICATION	DATE DEPOT DATE D'ENREGISTREMENT DATE DE PUBLICATION	ECHÉANCE RENOUVELLEMENT ECHÉANCE OPÉRATION
H (LOGO 5) VIGNETTE (Classification internationale) 39-40-42-43-44-45 titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0060	TUNISIE	EE-041994	28/09/2004	
H (LOGO 3) VIGNETTE Pas de Classification titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0061	CANADA	638367 391,520	11/08/1989 13/12/1991	13/12/2006
H (LOGO 3) VIGNETTE (Classification internationale) 36-37-39-41-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0061	FRANCE	1530817 1530817	10/02/1999 10/02/1999	12/02/2009
H (LOGO 3) VIGNETTE (Classification internationale) 39-41-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0061	INTER 20 ANS ALLEMAGNE, AUTRICHE, BELGIQUE, EGYPTE, ESPAGNE, HONGRIE, ITALIE, LIECHTENSTEIN, MAROC, MONACO, PORTUGAL, ROUMANIE, SAINT MARIN, SUISSE, SERBIE MONTENEGRO, Refus partiel en Suisse, Allemagne	542 652 542 652	10/08/1909 10/08/1989	10/08/2009
H (LOGO 3) VIGNETTE (Classification internationale) 39- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL	ROYAUME UNI	1395084	11/01/1996	13/02/2006

ell



NOM DE MARQUE (ET CLASSES CONCERNÉES) CAS	PAYS	NUMERO DE DEPOT NUMERO D'ENREGISTREMENT NUMERO DE PUBLICATION	DATE DEPOT DATE D'ENREGISTREMENT DATE DE PUBLICATION	ECHÉANCE RENOUVELLEMENT ECHÉANCE OPERATION
H (LOGO 3) VIGNETTE (Classification internationale) 41- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0061	ROYAUME UNI	1395005	11/01/1996	13/02/2006
H (LOGO 3) VIGNETTE (Classification internationale) 42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0061	ROYAUME UNI	1395086	11/01/1996	13/02/2006
H (LOGO 3) VIGNETTE (Classification internationale) 38-41-42-43-44-45 titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0061	PUPUNIE	EP 041672	06/09/2004	


OK

SS



NOM DE MARQUE (ET CLASSES CONCERNÉES) CAS	PAYS	NUMERO DE DEPOT NUMERO D'ENREGISTREMENT NUMERO DE PUBLICATION	DATE DEPOT DATE D'ENREGISTREMENT DATE DE PUBLICATION	ECHÉANCE RENOUVELLEMENT ECHÉANCE OPERATION
HAVAS VOYAGES DENOMINATION (Classification internationale) 39-41-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0077	FRANCE	1343040 1343040	01/02/1996 01/02/1996	16/02/2006
HAVAS VOYAGES DENOMINATION (Classification internationale) 39-41-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0077	GRECE	3890	26/04/2003	26/04/2013
HAVAS VOYAGES DENOMINATION (Classification internationale) 39-41-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0077	INTER 20 ANS ALLEMAGNE, AUTRICHE, BELGIQUE, EGYPTE, ESPAGNE, HONGRIE, ITALIE, LIECHTENSTEIN, MAROC, MONACO, PORTUGAL, ROUMANIE, SAINT MARIN, SUISSE, SERBIE MONTENEGRO, CROATIE, SLOVENIE, REPUBLIQUE TCHÈQUE, SLOVAQUIE, TUNISIE, Refus partiel au Benelux, Suisse, Allemagne, Portugal	R 319 098 R 319 098	22/08/1986 22/08/1986	22/08/2006
VOYAGE N 1 DENOMINATION (Classification internationale) 36-39-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL 0078	FRANCE	1618673 1618673	11/07/2000 11/07/2000	27/09/2010
VOYAGES N 1 VIGNETTE (Classification internationale) 39-42- titulaire actuel VIVENDI UNIVERSAL	FRANCE	1637446 1637446	28/12/2000 28/12/2000	07/01/2011

OR



NOM DE MARQUE (ET CLASSES CONCERNÉES)  CAS	PAYS	NUMERO DE DEPOT NUMERO D'ENREGISTREMENT  NUMERO DE PUBLICATION	DATE DEPOT  DATE D'ENREGISTREMENT  DATE DE PUBLICATION	ECHÉANCE RENOUVELLEMENT  ECHÉANCE OPERATION
FRANCE HAVAS VOYAGES  (Classification internationale) 39-41-42 titulaire actuel Havas devenue VUP, inscription de transfert à Vivendi Universal en cours	FRANCE	1 657 400	23 avril 1991	22 avril 2011
HAVAS COMMUNICATION VOYAGES  (Classification internationale) 39-41-42 titulaire actuel Havas devenue VUP, inscription de transfert à Vivendi Universal en cours	FRANCE	1 659 155	30 avril 1991	30 avril 2011
HAVAS MARTINIQUE VOYAGES  (Classification internationale) 39-41-42 titulaire actuel Havas devenue VUP, inscription de transfert à Vivendi Universal en cours	FRANCE	1 720 462	2 novembre 1998	2 novembre 2008
HAVAS	FRANCE	1 343 153	10 février 1996	10 février 2006

OK ✓

(Classification internationale) Titulaire actuel VOP	NOM DE MARQUE (ET CLASSES CONCERNÉES) CAS	PAYS	NUMERO DE DEPOT NUMERO D'ENREGISTREMENT NUMERO DE PUBLICATION	DATE DEPOT DATE D'ENREGISTREMENT DATE DE PUBLICATION	ECHÉANCE RENOUVELLEMENT ÉCHÉANCE OPERATION
39 Havas	(Classification internationale) 39 Titulaire actuel Havas Advertising, régularisation au profit de Vivendi Universal en cours	INTER 20 ans Allemagne, Autriche, Benelux, Egypte, Espagne, Hongrie, Italie, Liechtenstein, Maroc, Monaco, Portugal, Roumanie, Saint-Martin, Suisse, Yougoslavie Refus partiel en Allemagne, Autriche, Espagne, Portugal, Benelux, Croatie, Sloveénie, Tchèque, Slovaquie	R325741	22 août 1906	22 août 2006
39 Havas	(Classification internationale) 39 Titulaire actuel Havas, inscription de transfert à Vivendi Universal en cours	JAPON	3039408	28 avril 1995	28 avril 2005
39 Havas	(Classification internationale) 39 Titulaire actuel Havas Advertising, régularisation au profit de Vivendi Universal en cours	COMMUNAUTAIRE	831503	6 mai 1998	6 mai 2008